



Forum Umwelt und Krebs

Dialog für eine umweltbewusste Krebsprävention

Forum Environnement et cancer

Dialogue pour une prévention du cancer consciente de l'environnement

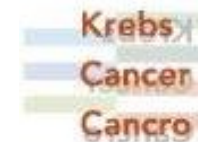
Dienstag, 24. November 2020 / *Mardi 24 novembre 2020*



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Bundesamt für Umwelt BAFU

Bundesamt für Gesundheit BAG



Nationale Strategie gegen Krebs
Stratégie nationale contre le cancer
2014–2020

Regeln / Règles

- **Sprachkanal** wählen /
*Sélectionnez le **canal vocal***
- **Mikrofon** (und Kamera) ausschalten /
*Eteignez votre **microphone** (et votre caméra)*
- **Fragen stellen** per «Hand erheben» oder Chat-Funktion /
***Posez des questions** utilisant la fonction «Lever la main» ou le chat*
- **Headset** nutzen /
*Utilisez un **casque d'écoute***

Programm / Programme

08:30	Technischer Support / <i>Support technique</i>
09:20	Begrüßung und Einführung / <i>Accueil et préambule</i>
09:30	Teil I: Was wir wissen – Handlungsgrundlagen <i>1^{re} partie : Ce que nous savons – Bases d'action</i>
11:30	Mittagspause / <i>Repas de midi</i>
13:00	Teil II : Was wir nicht wissen – Handlungsbedarf <i>2^e partie : Ce que nous ignorons. Besoin d'agir</i>
13:30	Teil III: Was wir machen können – Handlungsoptionen <i>3^e partie : Ce que nous pouvons faire. Possibilités d'action</i>
15:35	Ausblick und Verabschiedung <i>Perspectives et clôture</i>
15:45	Ende der Veranstaltung / <i>Fin de l'événement</i>



Ziele / *Objectifs*

Teil I: Handlungsgrundlagen / 1^{re} partie : Bases d'action

- > Anschauliche Vermittlung von Grundlagen und Zusammenhängen
- > *transmettre de manière claire des notions de base et présenter les interactions*

Teil II: Handlungsbedarf / 2^e partie : Besoin d'agir

- > Kurze pointierte Vorstellung von vielversprechenden Ansätzen
- > *présenter de manière courte et explicite des approches prometteuses*

Teil III: Handlungsoptionen / 3^e partie : Possibilités d'action

- > Vertiefte Auseinandersetzung mit einzelnen Umweltfaktoren
- > *travailler de manière plus approfondie sur des facteurs environnementaux spécifiques*

Workshops / *Ateliers*

Workshop I (f)
Atelier I (f)

Case Study Radon

Etude de cas: le radon

Martha Palacios (BAG/OFSP), Sébastien Baechler (BAG/OFSP)

Workshop II (d)
Atelier II (all)

Case Study Mobilfunk und 5G

Etude de cas: la téléphonie mobile et la 5G

Martin Rösli (SwissTPH), Jürg Kesselring (Kliniken Valens)

Workshop III (d/f)
Atelier III (all/f)

Case Study Endokrine Disruptoren

Etude de cas: les perturbateurs endocriniens

Anne-Laure Demierre (BAG/OFSP), Steffen Wengert (BAG/OFSP)

Workshop IV (d)
Atelier IV (all)

Case Study Pestizide und Glyphosat

Etude de cas: les pesticides et le glyphosate

Lothar Aicher (scaht), Christoph Geiser (BLV/OSAV)

Parallele Workshops (zwei Runden à 45 min) / *Ateliers parallèles (deux sessions de 45 minutes)*

Einführung / *Introduction*

Ziel / *Objectif*

Vertiefte Auseinandersetzung mit einzelnen Umweltfaktoren und deren Herausforderungen, sowie Diskussion/Finden möglicher (weiterer) Handlungsoptionen zum Umgang damit in Wissenschaft, Wirtschaft, Politik und Kommunikation.

Travailler de manière plus approfondie sur des facteurs environnementaux spécifiques et les défis qu'ils représentent, débattre et imaginer les (nouvelles) actions possibles dans le domaine de la science, de l'économie, de la politique et de la communication.

Einordnung / *Mise en perspective*

Perspektive Politik / *Perspective politique*

Roland Charrière, stv. Direktor / *Directeur suppléant*, BAG / OFSP

Perspektive Kommunikation / *Perspective communication*

Matthias Holenstein, Geschäftsführer / *Directeur*, Stiftung Risiko-Dialog

Perspektive Wirtschaft / *Perspective économie*

Dominique Werner, Leiter Chemikalienrecht / *Responsable de législation sur les produits chimiques*, scienceindustries

Perspektive Wissenschaft / *Perspective science*

Joachim Schüz, Section Head IARC

Zusammenfassung / *Résumé*

25.11.2020

Forum Umwelt und Krebs / Forum Environnement et cancer

Aktivitäten / *Activités*

Global

- Agenda 2030: 17 Ziele für eine nachhaltige Entwicklung
Agenda 2030: 17 objectifs de développement durable

National

- Strategie Gesundheit2030 / *stratégie Santé2030*
- NCD-Strategie / *stratégie MNT*
- Publikation „Umwelt und Gesundheit in der Schweiz“
Publication „Environnement et santé en Suisse“
- SwissTPH Illustration Gesundheitseffekte / *Illustration Effets sur la santé*

Aktivitäten Krebsliga / *Activités Ligue contre le cancer*



www.krebsliga.ch/vorsorge

www.liguecancer.ch/prevention



Information Umwelt und Krebs / *Information environnement et cancer*

www.krebsliga.ch/umwelt / www.liguecancer.ch/environnement



UV-Tagung 2021 / *Conférence UV 2021*

31.08.2021 oder 02.09.2021 / *31.08.2021 ou 02.09.2021*

Weitere Infos folgen / *Plus d'informations à suivre*

Nächste Schritte / *Prochaines étapes*

- Publikation Präsentationen und Grafiken / *Publication de présentations et de graphiques*
- Kurze Feedback-Befragung / *Courte enquête de feedback*
- Publikation Forum-Bericht / *Publication d'un rapport du Forum*

Möglichkeiten / *Possibilités*

- Ausarbeitung und Adressierung von Handlungsoptionen / *Élaboration et examen des possibilités d'action*
- Weitergehende Foren und/oder Arbeitsgruppen / *Autres forums et/ou groupes de travail*



ligue contre le cancer



Vielen Dank

Allen Beteiligten, Teilnehmenden und Supportern

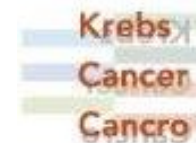
Merci beaucoup

Toutes les personnes impliquées, les participants et les supporters



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Office fédéral de l'environnement OFEV
Office fédéral de la santé publique OFSP



Nationale Strategie gegen Krebs
Stratégie nationale contre le cancer
2014–2020